

American Embassy, Lima  
January 25, 2012

To: *Prospective Offerors*

Subject: Request for Proposal No. SPE50013Q0005

Dear Sirs,

Enclosed is a Request for Proposal (RFP) for Spanish Language Training services. If you would like to submit your proposal, follow the instructions in Section 4 of the solicitation, complete the required portions of the attached document, and submit it to the address shown on the Standard Form 1449 that follows this letter.

In order for a proposal to be considered, you must also complete and submit the following:

- Cover Page SF-1449: fill the blocks 17a., 24 and 30.
- Solicitation Package: fill the Section 1- PRICES
- Current resumé/curriculum vitae with the supporting documentation in accordance to Section 4 - EVALUATION FACTORS

The U.S. Government intends to award a contract to the responsible company submitting an acceptable quotation at the lowest price from a responsible offeror. We intend to award a contract based on initial proposals, without holding discussions, although we may hold discussions with companies in the competitive range if there is a need to do so.

Proposals are due by Monday February 4, 2013 at 12:00 hrs (local date and time.) No proposals will be received after this date and time.

Direct any questions regarding this request for quotations to ***Viviana Hinostroza*** by email at [HinothrozaV@State.gov](mailto:HinothrozaV@State.gov).

Sincerely,

Elias Baumann  
Contracting Officer

Enclosure

## **TABLE OF CONTENTS**

### **Section 1 - The Schedule**

- SF 1449 cover sheet
- Continuation To SF-1449, RFQ Number [Note to Contracting Officer: Insert Number], Prices, Block 23 & Block 20

### **Section 2 - Contract Clauses**

- Contract Clauses
- Addendum to Contract Clauses - FAR and DOSAR Clauses not Prescribed in Part 12

### **Section 3 - Solicitation Provisions**

- Solicitation Provisions
- Addendum to Solicitation Provisions - FAR and DOSAR Provisions not Prescribed in Part 12

### **Section 4 - Evaluation Factors**

- Evaluation Factors
- Addendum to Evaluation Factors - FAR and DOSAR Provisions not Prescribed in Part 12

### **Section 5 - Representations and Certifications**

- Offeror Representations and Certifications
- Addendum to Offeror Representations and Certifications - FAR and DOSAR Provisions not Prescribed in Part 12

Attachment 1 – Government Furnished Property and Information

Attachment 2- Performance Requirements Summary

## SECTION 1 - THE SCHEDULE

CONTINUATION TO SF-1449 COVER PAGE, RFQ NUMBER SPE50013Q0005

PRICES, BLOCK 23 & BLOCK 20

### 1. Price and Payment

1.1 The Contractor shall provide an estimated amount of 1,300 hours of Spanish Language Classes per year to be given at a firm fixed price per session of \$ \_\_\_\_\_ (price including IGV). Sessions shall be one hour in length and shall be scheduled ***Monday through Friday, between 8:00 am and 5:00 pm***. No more than 6 students will be part of any class, unless mutually agreed upon by the Contractor and the Government. This price will be valid for the first year of the contract and all option years.

### 1.2 Payment

The Contractor shall not submit an invoice for payment until all requirements identified in this contract have been completed and delivery to the COR is complete. Invoices for payment should be submitted at the end of each month. The invoice should include a detailed list of all classes and the signature of each student who participated in the class. The contractor will not charge for classes that are cancelled with at least 24 hours advance notice.

The Contractor shall submit an invoice for payment in the proper amount in *Nuevos Soles* to the following address:

***Embassy of the United States of America- FMO/DBO  
Avenida Lima Polo Cdra 2 s/n  
Lima 33, Peru***

Definitions:

"COR" means Contracting Officer's Representative; see FAR 52.212-4 Contract Terms and Conditions – Commercial Items, in Section 2.

"Government" means the United States Government unless otherwise stated.

## 2. PERFORMANCE WORK STATEMENT

The Instructor assigned to provide the services under this Contract shall offer foreign language instruction to adult students that focuses on the ***political and economic fields, cultural lessons, general interest and conversational skills*** typically found in mass-media publications for the foreign language speaking public. The Instructor shall develop the instruction to include the development of speaking, listening, and reading skills all the way up to ***fluency in Spanish***. All

instruction shall also include job relevant language terminology and usage of the designated field of interest.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract must have provided language training instruction for more than 10 years to American professionals and non-professionals. The Instructor must have experience teaching using the Department of State's Foreign Service Institute's materials, training methodology, and testing system to ensure the Government's employees achieve and maintain the level of Spanish required for their jobs.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract will have experience teaching all levels of Spanish speakers, from the very beginner to the almost fluent.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract would be asked to do the following:

- Evaluate students and determine in which class they should be placed, according to level.
- Provide instruction to allow students to maintain and/or improve their Foreign Service Institute language levels. The instructor should be comfortable using language instruction to teach students about Peruvian culture, history, and current events.
- Lead and organize field trips within Lima and its environs.
- Evaluate prospective applicants for jobs to determine their Spanish ability.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract should demonstrate the ability to offer instruction that is based on proficiency, communication, and academic principles as used in the foreign language learning institutions identified below:

- Department of State, Foreign Service Institute; or
- Department of Defense, Defense Language Institute;

The Office of Personnel Management shall define the language proficiency levels identified as desired outcomes. All students shall be measured on their language proficiency levels in accordance with the Foreign Service Institute's Language Proficiency Test.

### 3. PERIOD OF PERFORMANCE

Class shall be given *Monday through Friday, between 8:00 am and 5:00 pm at the U.S. Embassy, Lima, Peru.*

The performance period of this contract will be for one (1) year starting *March, 1st, 2013* with four (4) one-year optional periods of performance.

### 4. CONTRACTOR FURNISHED PROPERTY

4.1 The Contractor shall provide all instructional materials including texts, class exercises,

handouts, tests, and audio-visual media except those listed in Attachment 1 Government – Furnished Property.

4.2 The Contractor shall provide other required classroom materials such as newspapers, magazines, dictionaries, or photocopied materials, written in the designated language for use by students in exercises or testing.

## 5. SPECIFIC TASKS

The contractor shall provide instructional Foreign Language Training services at the firm fixed prices shown in this contract. The objective of each training module or lesson is to prepare all students as efficiently and effectively as possible to accomplish the goals of the training.

### GOALS OF FOREIGN LANGUAGE TRAINING

The goal of training is to provide the student with the skills and knowledge necessary to ***rapidly reach the desired level of performance*** as identified in the training modules or lessons identified below:

#### 5.1 ORAL RECOGNITION AND RESPONSE MODULE, LESSON 1

Each student, at the completion of training, shall be able to perform at the required level of proficiency.

#### SOCIAL CONVERSATION

When engaged in social conversation, the student will be able to communicate with ***Spanish*** speaking public, carrying on an appropriately worded and pronounced dialogue in the correct dialect and grammar. At least 85% of the students tested in each class shall be able to answer correctly at least 90% of the selected vocabulary questions when used in conversational exchange.

#### 5.2 READING COMPREHENSION MODULE, LESSON 2

Each student, at the completion of training, shall be able to perform the required level of proficiency.

#### TRANSLATION, SUMARIZATION, AND RESPONSE SELECTION

After reading communications, messages, or letters written in ***Spanish***, the student will be able to comprehend, translate, and correctly summarize the purpose and content of the written communication that was provided. The student must be able to translate the requested information or pre-planned reply, and prepare a written response to the selected communication. At least 75% of the students completing the training shall correctly recognize, comprehend, and

summarize the written communication, and to translate the correct response to the written communication at least 85% of the time.

### 5.3 STUDENT TESTING

The Instructor assigned to provide the services under this Contract shall administer tests on knowledge and proficiency as a required element of evaluating the student's progress in the training module or lesson. The Instructor assigned to provide the services under this Contract shall provide these tests periodically to:

- determine the student's progress in training;
- identify areas of weakness where supplemental training may be needed; and,
- quantify the student's then-current level of knowledge and proficiency.

Initial testing will be used to establish a baseline for measurement of knowledge and proficiency obtained, and may be used in a predictive manner to facilitate personal training planning.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract shall use tests, including Computerized Adaptive Testing, which are approved by the Foreign Service Institute, or the Defense Language Institute, or by recognized and accepted by national professional associations and organizations identified below:

- Modern Language Association of America
- American Council on the Teaching of Foreign Languages
- Foreign Service Institute
- Foreign Language Center within Defense Language Institute
- Federal Interagency Language Round table
- or other nationally recognized foreign language bodies.

### 5.4 STUDENT PROGRESS DOCUMENTATION AND TRAINING RECOMMENDATIONS

The Contractor and/or Instructor assigned to provide the services under this Contract shall be responsible for documenting each student's progress in training, and for preparing a training recommendation for each student. The student's progress will be reported to the student bi-weekly. When requested by the COR, the Contractor and/or Instructor assigned to provide the services under this Contract will document the student's progress as measured performance under each lesson module. The Contractor and/or Instructor assigned to provide the services under this Contract shall prepare training recommendations that state specific plans for remedial, or supplementary use of supportive training materials, or use of tutoring and personalized training techniques.

### 5.7 STUDENT COUNSELING

When requested by the COR, the Instructor assigned to provide the services under this Contract

shall be responsible for counseling each student in the student’s performance, and for preparing and discussing with the student any corrective actions which may assist the student in the improvement of their performance. The student's progress will be discussed with the student on a bi-weekly basis, and the Instructor shall document the training recommendations made to direct the student's progress. The Instructor assigned to provide the services under this Contract shall provide weekly counseling to all students considered in danger of failing the proficiency tests. The counseling sessions should result in specific tasking for remedial, or supplementary use of supportive training materials, or use of tutoring and personalized training techniques, as needed to improve student performance.

6. CONTRACTING OFFICER’S REPRESENTATIVE (COR)

The Contracting Officer’s Representative (see clause 652.242-70 in Section 2 Addendum) will provide specific guidance and answer questions relative to the requirement described in paragraph D.1, above. The COR for this contract is:

*Samuel R. Peale, Human Resources Officer*

7. QUALITY ASSURANCE AND SURVEILLANCE PLAN (QASP).

This plan is designed to provide an effective surveillance method to promote effective contractor performance. The QASP provides a method for the Contracting Officer's Representative (COR) to monitor contractor performance, advise the contractor of unsatisfactory performance, and notify the Contracting Officer of continued unsatisfactory performance. The contractor, not the Government, is responsible for management and quality control to meet the terms of the contract. The role of the Government is to conduct quality assurance to ensure that contract standards are achieved.

Performance Objective	Work Requirements Para	Performance Threshold
Services	All paragraphs in Sections 2 and 5 above	All required services are performed and no more than <b>one (1)</b> customer complaint is received per month

7.1 SURVEILLANCE

The COR will receive and document all complaints from Government personnel regarding the services provided. If appropriate, the COR will send the complaints to the Contractor for

corrective action.

## 7.2 STANDARD

The performance standard is that the Government receives no more than *one (1)* customer complaint per month. The COR shall notify the Contracting Officer of the complaints so that the Contracting Officer may take appropriate action to enforce the inspection clause (FAR 52.212-4, Contract Terms and Conditions-Commercial Items), if any of the services exceed the standard.

## 7.3 PROCEDURES

- (a) If any Government personnel observe unacceptable services, either incomplete work or required services not being performed they should immediately contact the COR.
- (b) The COR will complete appropriate documentation to record the complaint.
- (c) If the COR determines the complaint is invalid, the COR will advise the complainant. The COR will retain the annotated copy of the written complaint for his/her files.
- (d) If the COR determines the complaint is valid, the COR will inform the Contractor and give the Contractor additional time to correct the defect, if additional time is available. The COR shall determine how much time is reasonable.
- (e) The COR shall, as a minimum, orally notify the Contractor of any valid complaints.
- (f) If the Contractor disagrees with the complaint after investigation of the site and challenges the validity of the complaint, the Contractor will notify the COR. The COR will review the matter to determine the validity of the complaint.
- (g) The COR will consider complaints as resolved unless notified otherwise by the complainant.
- (h) Repeat customer complaints are not permitted for any services. If a repeat customer complaint is received for the same deficiency during the service period, the COR will contact the Contracting Officer for appropriate action under the Inspection clause.

## SECTION 2 - CONTRACT CLAUSES

FAR 52.212-4 CONTRACT TERMS AND CONDITIONS – COMMERCIAL ITEMS FEB 2012), is incorporated by reference. (See SF-1449, block 27a).

### **52.212-5 Contract Terms and Conditions Required to Implement Statutes or Executive Orders—Commercial Items (May 2012)**

(a) The Contractor shall comply with the following Federal Acquisition Regulation (FAR) clauses, which are incorporated in this contract by reference, to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial items:

(1) 52.222-50, Combating Trafficking in Persons (Feb 2009) ([22 U.S.C. 7104\(g\)](#)).

\_\_\_ Alternate I (Aug 2007) of 52.222-50 ([22 U.S.C. 7104\(g\)](#)).

(2) 52.233-3, Protest After Award (AUG 1996) ([31 U.S.C. 3553](#)).

(3) 52.233-4, Applicable Law for Breach of Contract Claim (OCT 2004) (Pub. L. 108-77, 108-78).

(b) The Contractor shall comply with the FAR clauses in this paragraph (b) that the Contracting Officer has indicated as being incorporated in this contract by reference to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial items:

  X   (1) 52.203-6, Restrictions on Subcontractor Sales to the Government (Sept 2006), with Alternate I (Oct 1995) ([41 U.S.C. 253g](#) and [10 U.S.C. 2402](#)).

\_\_\_ (2) 52.203-13, Contractor Code of Business Ethics and Conduct (Apr 2010) (Pub. L. 110-252, Title VI, Chapter 1 ([41 U.S.C. 251 note](#))).

\_\_\_ (3) 52.203-15, Whistleblower Protections under the American Recovery and Reinvestment Act of 2009 (June 2010) (Section 1553 of Pub. L. 111-5). (Applies to contracts funded by the American Recovery and Reinvestment Act of 2009.)

\_\_\_ (4) 52.204-10, Reporting Executive Compensation and First-Tier Subcontract Awards (Feb 2012) (Pub. L. 109-282) ([31 U.S.C. 6101 note](#)).

\_\_\_ (5) 52.204-11, American Recovery and Reinvestment Act—Reporting Requirements (Jul 2010) (Pub. L. 111-5).

\_\_\_ (6) 52.209-6, Protecting the Government’s Interest When Subcontracting with Contractors Debarred, Suspended, or Proposed for Debarment. (Dec 2010) ([31 U.S.C. 6101 note](#)).

\_\_\_ (7) 52.209-9, Updates of Publicly Available Information Regarding Responsibility Matters (Feb 2012) ([41 U.S.C. 2313](#)).

\_\_\_ (8) 52.209-10, Prohibition on Contracting with Inverted Domestic Corporations (May 2012) (section 738 of Division C of Pub. L. 112-74, section 740 of Division C of Pub. L.

111-117, section 743 of Division D of Pub. L. 111-8, and section 745 of Division D of Pub. L. 110-161).

\_\_ (9) 52.219-3, Notice of HUBZone Set-Aside or Sole-Source Award (Nov 2011) ([15 U.S.C. 657a](#)).

\_\_ (10) 52.219-4, Notice of Price Evaluation Preference for HUBZone Small Business Concerns (JAN 2011) (if the offeror elects to waive the preference, it shall so indicate in its offer) ([15 U.S.C. 657a](#)).

\_\_ (11) [Reserved]

\_\_ (12)(i) 52.219-6, Notice of Total Small Business Set-Aside (Nov 2011) ([15 U.S.C. 644](#)).

\_\_ (ii) Alternate I (Nov 2011).

\_\_ (iii) Alternate II (Nov 2011).

\_\_ (13)(i) 52.219-7, Notice of Partial Small Business Set-Aside (June 2003) ([15 U.S.C. 644](#)).

\_\_ (ii) Alternate I (Oct 1995) of 52.219-7.

\_\_ (iii) Alternate II (Mar 2004) of 52.219-7.

\_\_ (14) 52.219-8, Utilization of Small Business Concerns (Jan 2011) ([15 U.S.C. 637\(d\)\(2\)](#) and (3)).

\_\_ (15)(i) 52.219-9, Small Business Subcontracting Plan (Jan 2011) ([15 U.S.C. 637\(d\)\(4\)](#)).

\_\_ (ii) Alternate I (Oct 2001) of 52.219-9.

\_\_ (iii) Alternate II (Oct 2001) of 52.219-9.

\_\_ (iv) Alternate III (Jul 2010) of 52.219-9.

\_\_ (16) 52.219-13, Notice of Set-Aside of Orders (Nov 2011) ([15 U.S.C. 644\(r\)](#)).

\_\_ (17) 52.219-14, Limitations on Subcontracting (Nov 2011) ([15 U.S.C. 637\(a\)\(14\)](#)).

\_\_ (18) 52.219-16, Liquidated Damages—Subcontracting Plan (Jan 1999) ([15 U.S.C. 637\(d\)\(4\)\(F\)\(i\)](#)).

\_\_ (19)(i) 52.219-23, Notice of Price Evaluation Adjustment for Small Disadvantaged Business Concerns (OCT 2008) ([10 U.S.C. 2323](#)) (if the offeror elects to waive the adjustment, it shall so indicate in its offer).

\_\_ (ii) Alternate I (June 2003) of 52.219-23.

\_\_ (20) 52.219-25, Small Disadvantaged Business Participation Program—Disadvantaged Status and Reporting (Dec 2010) (Pub. L. 103-355, section 7102, and [10 U.S.C. 2323](#)).

\_\_ (21) 52.219-26, Small Disadvantaged Business Participation Program—Incentive Subcontracting (Oct 2000) (Pub. L. 103-355, section 7102, and [10 U.S.C. 2323](#)).

\_\_ (22) 52.219-27, Notice of Service-Disabled Veteran-Owned Small Business Set-Aside (Nov 2011) ([15 U.S.C. 657 f](#)).

\_\_ (23) 52.219-28, Post Award Small Business Program Rerepresentation (Apr 2012) ([15 U.S.C. 632\(a\)\(2\)](#)).

- \_\_ (24) 52.219-29, Notice of Set-Aside for Economically Disadvantaged Women-Owned Small Business (EDWOSB) Concerns (Apr 2012) ([15 U.S.C. 637\(m\)](#)).
- \_\_ (25) 52.219-30, Notice of Set-Aside for Women-Owned Small Business (WOSB) Concerns Eligible Under the WOSB Program (Apr 2012) ([15 U.S.C. 637\(m\)](#)).
- \_\_ (26) 52.222-3, Convict Labor (June 2003) (E.O. 11755).
- \_\_ (27) 52.222-19, Child Labor—Cooperation with Authorities and Remedies (Mar 2012) (E.O. 13126).
- \_\_ (28) 52.222-21, Prohibition of Segregated Facilities (Feb 1999).
- \_\_ (29) 52.222-26, Equal Opportunity (Mar 2007) (E.O. 11246).
- \_\_ (30) 52.222-35, Equal Opportunity for Veterans (Sep 2010)([38 U.S.C. 4212](#)).
- \_\_ (31) 52.222-36, Affirmative Action for Workers with Disabilities (Oct 2010) ([29 U.S.C. 793](#)).
- \_\_ (32) 52.222-37, Employment Reports on Veterans (SEP 2010) (38 U.S.C. 4212).
- \_\_ (33) 52.222-40, Notification of Employee Rights Under the National Labor Relations Act (Dec 2010) (E.O. 13496).
- \_\_ (34) 52.222-54, Employment Eligibility Verification (JAN 2009). (Executive Order 12989). (Not applicable to the acquisition of commercially available off-the-shelf items or certain other types of commercial items as prescribed in 22.1803.)
- \_\_ (35)(i) 52.223-9, Estimate of Percentage of Recovered Material Content for EPA–Designated Items (May 2008) ([42 U.S.C. 6962\(c\)\(3\)\(A\)\(ii\)](#)). (Not applicable to the acquisition of commercially available off-the-shelf items.)
- \_\_ (ii) Alternate I (May 2008) of 52.223-9 ([42 U.S.C. 6962\(i\)\(2\)\(C\)](#)). (Not applicable to the acquisition of commercially available off-the-shelf items.)
- \_\_ (36) 52.223-15, Energy Efficiency in Energy-Consuming Products (DEC 2007) ([42 U.S.C. 8259b](#)).
- \_\_ (37)(i) 52.223-16, IEEE 1680 Standard for the Environmental Assessment of Personal Computer Products (DEC 2007) (E.O. 13423).
- \_\_ (ii) Alternate I (DEC 2007) of 52.223-16.
- \_\_ (38) 52.223-18, Encouraging Contractor Policies to Ban Text Messaging While Driving (AUG 2011) (E.O. 13513).
- \_\_ (39) 52.225-1, Buy American Act—Supplies (Feb 2009) ([41 U.S.C. 10a-10d](#)).
- \_\_ (40)(i) 52.225-3, Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act (May 2012) ([41 U.S.C. chapter 83](#), [19 U.S.C. 3301](#) note, [19 U.S.C. 2112](#) note, [19 U.S.C. 3805](#) note, [19 U.S.C. 4001](#) note, Pub. L. 103-182, 108-77, 108-78, 108-286, 108-302, 109-53, 109-169, 109-283, 110-138, 112-41, and 112-42).
- \_\_ (ii) Alternate I (Mar 2012) of 52.225-3.
- \_\_ (iii) Alternate II (Mar 2012) of 52.225-3.
- \_\_ (iv) Alternate III (Mar 2012) of 52.225-3.

\_\_ (41) 52.225-5, Trade Agreements (MAY 2012) ([19 U.S.C. 2501](#), *et seq.*, [19 U.S.C. 3301](#) note).

X (42) 52.225-13, Restrictions on Certain Foreign Purchases (June 2008) (E.O.'s, proclamations, and statutes administered by the Office of Foreign Assets Control of the Department of the Treasury).

\_\_ (43) 52.226-4, Notice of Disaster or Emergency Area Set-Aside (Nov 2007) ([42 U.S.C. 5150](#)).

\_\_ (44) 52.226-5, Restrictions on Subcontracting Outside Disaster or Emergency Area (Nov 2007) ([42 U.S.C. 5150](#)).

\_\_ (45) 52.232-29, Terms for Financing of Purchases of Commercial Items (Feb 2002) ([41 U.S.C. 255\(f\)](#), [10 U.S.C. 2307\(f\)](#)).

\_\_ (46) 52.232-30, Installment Payments for Commercial Items (Oct 1995) ([41 U.S.C. 255\(f\)](#), [10 U.S.C. 2307\(f\)](#)).

\_\_ (47) 52.232-33, Payment by Electronic Funds Transfer—Central Contractor Registration (Oct 2003) ([31 U.S.C. 3332](#)).

X (48) 52.232-34, Payment by Electronic Funds Transfer—Other than Central Contractor Registration (May 1999) ([31 U.S.C. 3332](#)).

\_\_ (49) 52.232-36, Payment by Third Party (Feb 2010) ([31 U.S.C. 3332](#)).

\_\_ (50) 52.239-1, Privacy or Security Safeguards (Aug 1996) ([5 U.S.C. 552a](#)).

\_\_ (51)(i) 52.247-64, Preference for Privately Owned U.S.-Flag Commercial Vessels (Feb 2006) ([46 U.S.C. Appx. 1241\(b\)](#) and [10 U.S.C. 2631](#)).

\_\_ (ii) Alternate I (Apr 2003) of 52.247-64.

(c) The Contractor shall comply with the FAR clauses in this paragraph (c), applicable to commercial services, that the Contracting Officer has indicated as being incorporated in this contract by reference to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial items:

\_\_ (1) 52.222-41, Service Contract Act of 1965 (Nov 2007) ([41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

\_\_ (2) 52.222-42, Statement of Equivalent Rates for Federal Hires (May 1989) ([29 U.S.C. 206](#) and [41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

\_\_ (3) 52.222-43, Fair Labor Standards Act and Service Contract Act—Price Adjustment (Multiple Year and Option Contracts) (Sep 2009) ([29 U.S.C. 206](#) and [41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

\_\_ (4) 52.222-44, Fair Labor Standards Act and Service Contract Act—Price Adjustment (Sep 2009) ([29 U.S.C. 206](#) and [41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

\_\_ (5) [52.222-51](#), Exemption from Application of the Service Contract Act to Contracts for Maintenance, Calibration, or Repair of Certain Equipment—Requirements (Nov 2007) ([41 351](#), *et seq.*).

\_\_ (6) [52.222-53](#), Exemption from Application of the Service Contract Act to Contracts for Certain Services—Requirements (Feb 2009) ([41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

— (7) [52.226-6](#), Promoting Excess Food Donation to Nonprofit Organizations (Mar 2009) (Pub. L. 110-247).

— (8) [52.237-11](#), Accepting and Dispensing of \$1 Coin (Sept 2008) ([31 U.S.C. 5112\(p\)\(1\)](#)).

(d) *Comptroller General Examination of Record*. The Contractor shall comply with the provisions of this paragraph (d) if this contract was awarded using other than sealed bid, is in excess of the simplified acquisition threshold, and does not contain the clause at [52.215-2](#), Audit and Records—Negotiation.

(1) The Comptroller General of the United States, or an authorized representative of the Comptroller General, shall have access to and right to examine any of the Contractor's directly pertinent records involving transactions related to this contract.

(2) The Contractor shall make available at its offices at all reasonable times the records, materials, and other evidence for examination, audit, or reproduction, until 3 years after final payment under this contract or for any shorter period specified in FAR [Subpart 4.7](#), Contractor Records Retention, of the other clauses of this contract. If this contract is completely or partially terminated, the records relating to the work terminated shall be made available for 3 years after any resulting final termination settlement. Records relating to appeals under the disputes clause or to litigation or the settlement of claims arising under or relating to this contract shall be made available until such appeals, litigation, or claims are finally resolved.

(3) As used in this clause, records include books, documents, accounting procedures and practices, and other data, regardless of type and regardless of form. This does not require the Contractor to create or maintain any record that the Contractor does not maintain in the ordinary course of business or pursuant to a provision of law.

(e)(1) Notwithstanding the requirements of the clauses in paragraphs (a), (b), (c), and (d) of this clause, the Contractor is not required to flow down any FAR clause, other than those in this paragraph (e)(1) in a subcontract for commercial items. Unless otherwise indicated below, the extent of the flow down shall be as required by the clause—

(i) [52.203-13](#), Contractor Code of Business Ethics and Conduct (Apr 2010) (Pub. L. 110-252, Title VI, Chapter 1 ([41 U.S.C. 251 note](#))).

(ii) [52.219-8](#), Utilization of Small Business Concerns (Dec 2010) ([15 U.S.C. 637\(d\)\(2\)](#) and (3)), in all subcontracts that offer further subcontracting opportunities. If the subcontract (except subcontracts to small business concerns) exceeds \$650,000 (\$1.5 million for construction of any public facility), the subcontractor must include [52.219-8](#) in lower tier subcontracts that offer subcontracting opportunities.

(iii) [Reserved]

(iv) [52.222-26](#), Equal Opportunity (Mar 2007) (E.O. 11246).

(v) [52.222-35](#), Equal Opportunity for Veterans (Sep 2010) ([38 U.S.C. 4212](#)).

(vi) [52.222-36](#), Affirmative Action for Workers with Disabilities (Oct 2010) ([29 U.S.C. 793](#)).

(vii) [52.222-40](#), Notification of Employee Rights Under the National Labor Relations Act (Dec 2010) (E.O. 13496). Flow down required in accordance with paragraph (f) of FAR clause [52.222-40](#).

(viii) [52.222-41](#), Service Contract Act of 1965 (Nov 2007) ([41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

(ix) [52.222-50](#), Combating Trafficking in Persons (Feb 2009) ([22 U.S.C. 7104\(g\)](#)).

\_\_\_Alternate I (Aug 2007) of [52.222-50](#) ([22 U.S.C. 7104\(g\)](#)).

(x) [52.222-51](#), Exemption from Application of the Service Contract Act to Contracts for Maintenance, Calibration, or Repair of Certain Equipment-Requirements (Nov 2007) ([41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

(xi) [52.222-53](#), Exemption from Application of the Service Contract Act to Contracts for Certain Services-Requirements (Feb 2009) ([41 U.S.C. 351](#), *et seq.*).

(xii) [52.222-54](#), Employment Eligibility Verification (JAN 2009).

(xiii) [52.226-6](#), Promoting Excess Food Donation to Nonprofit Organizations (Mar 2009) (Pub. L. 110-247). Flow down required in accordance with paragraph (e) of FAR clause [52.226-6](#).

(xiv) [52.247-64](#), Preference for Privately Owned U.S.-Flag Commercial Vessels (Feb 2006) ([46 U.S.C. Appx. 1241\(b\)](#) and [10 U.S.C. 2631](#)). Flow down required in accordance with paragraph (d) of FAR clause [52.247-64](#).

(2) While not required, the contractor may include in its subcontracts for commercial items a minimal number of additional clauses necessary to satisfy its contractual obligations.

(End of clause)

## ADDENDUM TO CONTRACT CLAUSES

### FAR AND DOSAR CLAUSES NOT PRESCRIBED IN PART 12

#### 52.252-2 CLAUSES INCORPORATED BY REFERENCE (FEB 1998)

This contract incorporates one or more clauses by reference, with the same force and effect as if they were given in full text. Upon request, the Contracting Officer will make their full text available. Also, the full text of a clause may be accessed electronically at:

<http://acquisition.gov/far/index.html> or, <http://farsite.hill.af.mil/search.htm>

These addresses are subject to change. If the Federal Acquisition Regulation (FAR) is not available at the locations indicated above, use the Dept. of State Acquisition Website at <http://www.statebuy.state.gov> to see the links to the FAR. You may also use an Internet “search engine” (e.g., Yahoo, Excite, Alta Vista, etc.) to obtain the latest location of the most current FAR.

The following Federal Acquisition Regulation clauses are incorporated by reference:

<u>Clause</u>	<u>Title and Date</u>
52.228-4	Inconsistency Between English Version and Translation of Contract (FEB 2000) Workers' Compensation and War-Hazard Insurance Overseas (APR 1984)
52.228-5	Insurance - Work on a Government Installation (JAN 1997)
52.232-34	Payment by Electronic Funds Transfer -- Other than Central Contractor Registration (MAY 1999)

THE FOLLOWING FAR CLAUSES ARE PROVIDED IN FULL TEXT

52.216-18 ORDERING (OCT 1995)

(a) Any supplies and services to be furnished under this contract shall be ordered by issuance of delivery orders or task orders by the individuals or activities designated in the Schedule. Such orders may be issued from date of award through base period or option periods if exercised. See F.2.

(b) All delivery orders or task orders are subject to the terms and conditions of this contract. In the event of conflict between a delivery order or task order and this contract, the contract shall control.

(c) If mailed, a delivery order or task order is considered "issued" when the Government deposits the order in the mail. Orders may be issued orally, by facsimile, or by electronic commerce methods only if authorized in the Schedule.

52.217-8 OPTION TO EXTEND SERVICES (NOV 1999)

The Government may require continued performance of any services within the limits and at the rates specified in the contract. The option provision may be exercised more than once, but the total extension of performance hereunder shall not exceed 6 months. The Contracting Officer may exercise the option by written notice to the Contractor within the performance period of the contract.

52.217-9 OPTION TO EXTEND THE TERM OF THE CONTRACT (MAR 2000)

(a) The Government may extend the term of this contract by written notice to the Contractor within the performance period of the contract or within 30 days after funds for the option year become available, whichever is later.

(b) If the Government exercises this option, the extended contract shall be considered to include this option clause.

(c) The total duration of this contract, including the exercise of any options under this clause, shall not exceed **5 years**.

#### 52.232-19 AVAILABILITY OF FUNDS FOR THE NEXT FISCAL YEAR. (APR 1984)

Funds are not presently available for performance under this contract beyond September 30 of the current calendar year. The Government's obligation for performance of this contract beyond that date is contingent upon the availability of appropriated funds from which payment for contract purposes can be made. No legal liability on the part of the Government for any payment may arise for performance under this contract beyond September 30 of the current calendar year, until funds are made available to the Contracting Officer for performance and until the Contractor receives notice of availability, to be confirmed in writing by the Contracting Officer.

#### THE FOLLOWING DOSAR CLAUSES ARE PROVIDED IN FULL TEXT

##### CONTRACTOR IDENTIFICATION (JULY 2008)

Contract performance may require contractor personnel to attend meetings with government personnel and the public, work within government offices, and/or utilize government email.

Contractor personnel must take the following actions to identify themselves as non-federal employees:

- 1) Use an email signature block that shows name, the office being supported and company affiliation (e.g. "John Smith, Office of Human Resources, ACME Corporation Support Contractor");
- 2) Clearly identify themselves and their contractor affiliation in meetings;
- 3) Identify their contractor affiliation in Departmental e-mail and phone listings whenever contractor personnel are included in those listings; and
- 4) Contractor personnel may not utilize Department of State logos or indicia on business cards.

(End of clause)

652.232-70 PAYMENT SCHEDULE AND INVOICE SUBMISSION (FIXED-PRICE) (AUG 1999)

(a) General. The Government shall pay the contractor as full compensation for all work required, performed, and accepted under this contract the firm fixed-price stated in this contract.

(b) Invoice Submission. The contractor shall submit invoices in an original and *(1) one copy* to the office identified in Block 18b of the SF-1449. To constitute a proper invoice, the invoice shall include all the items required by FAR 32.905(e).

The contractor shall show Value Added Tax (VAT) as a separate item on invoices submitted for payment.

(c) Contractor Remittance Address. The Government will make payment to the contractor's address stated on the cover page of this contract, unless a separate remittance address is shown below:

---

---

---

652.237-72 OBSERVANCE OF LEGAL HOLIDAYS AND ADMINISTRATIVE LEAVE (APR 2004)

All work shall be performed during **WEEKDAYS AND WORKINGS HOURS, Monday through Friday, between 8:00 am to 5:00pm** except for the holidays identified below. The Contracting Officer's Representative may approve other hours. Notice must be given 24 hours in advance to COR who will consider any deviation from the hours identified above.

a) The Department of State observes the following days as holidays:

<i>January</i>	<i>1</i>	<i>New Year's Day</i>
<i>January</i>	<i>21</i>	<i>Martin Luther King's Birthday</i>
<i>February</i>	<i>18</i>	<i>Washington's Birthday</i>
<i>March</i>	<i>28</i>	<i>Holy Thursday</i>
<i>March</i>	<i>29</i>	<i>Good Friday</i>
<i>May</i>	<i>1</i>	<i>Labor Day</i>
<i>May</i>	<i>27</i>	<i>Memorial Day</i>
<i>June</i>	<i>29</i>	<i>St. Peter &amp; St. Paul</i>
<i>July</i>	<i>4</i>	<i>Independence Day</i>
<i>July</i>	<i>28</i>	<i>Peruvian Independence Day</i>
<i>July</i>	<i>29</i>	<i>Peruvian Independence Day</i>
<i>August</i>	<i>30</i>	<i>St. Rose of Lima</i>
<i>September</i>	<i>2</i>	<i>Labor Day</i>
<i>October</i>	<i>8</i>	<i>Battle of Angamos</i>

<i>October</i>	<i>14</i>	<i>Columbus Day</i>
<i>November</i>	<i>1</i>	<i>All Saints Day</i>
<i>November</i>	<i>12</i>	<i>Veterans Day</i>
<i>November</i>	<i>28</i>	<i>Thanksgiving Day</i>
<i>December</i>	<i>8</i>	<i>Immaculate Conception</i>
<i>December</i>	<i>25</i>	<i>Christmas Day</i>

Any other day designated by Federal law, Executive Order or Presidential Proclamation.

(b) When any such day falls on a Saturday or Sunday, the following Monday is observed. Observance of such days by Government personnel shall not be cause for additional period of performance or entitlement to compensation except as set forth in the contract.

652.242-70 CONTRACTING OFFICER'S REPRESENTATIVE (COR) AUG 1999)

(a) The Contracting Officer may designate in writing one or more Government employees, by name or position title, to take action for the Contracting Officer under this contract. Each designee shall be identified as a Contracting Officer's Representative (COR). Such designation(s) shall specify the scope and limitations of the authority so delegated; provided, that the designee shall not change the terms or conditions of the contract, unless the COR is a warranted Contracting Officer and this authority is delegated in the designation.

(b) The COR for this contract is *Samuel R. Peale, Human Resources Officer.*

652.225-71 SECTION 8(A) OF THE EXPORT ADMINISTRATION ACT OF 1979, AS AMENDED (AUG 1999)

(a) Section 8(a) of the U.S. Export Administration Act of 1979, as amended (50 U.S.C. 2407(a)), prohibits compliance by U.S. persons with any boycott fostered by a foreign country against a country which is friendly to the United States and which is not itself the object of any form of boycott pursuant to United States law or regulation. The Boycott of Israel by Arab League countries is such a boycott, and therefore, the following actions, if taken with intent to comply with, further, or support the Arab League Boycott of Israel, are prohibited activities under the Export Administration Act:

- (1) Refusing, or requiring any U.S. person to refuse to do business with or in Israel, with any Israeli business concern, or with any national or resident of Israel, or with any other person, pursuant to an agreement of, or a request from or on behalf of a boycotting country;
- (2) Refusing, or requiring any U.S. person to refuse to employ or otherwise discriminating against any person on the basis of race, religion, sex, or national origin of that person or of any owner, officer, director, or employee of such person;
- (3) Furnishing information with respect to the race, religion, or national origin

of any U.S. person or of any owner, officer, director, or employee of such U.S. person; (4) Furnishing information about whether any person has, has had, or proposes to have any business relationship (including a relationship by way of sale, purchase, legal or commercial representation, shipping or other transport, insurance, investment, or supply) with or in the State of Israel, with any business concern organized under the laws of the State of Israel, with any Israeli national or resident, or with any person which is known or believed to be restricted from having any business relationship with or in Israel;

(5) Furnishing information about whether any person is a member of, has made contributions to, or is otherwise associated with or involved in the activities of any charitable or fraternal organization which supports the State of Israel; and,

(6) Paying, honoring, confirming, or otherwise implementing a letter of credit which contains any condition or requirement against doing business with the State of Israel.

(b) Under Section 8(a), the following types of activities are not forbidden "compliance with the boycott," and are therefore exempted from Section 8(a)'s prohibitions listed in paragraphs (a)(1)-(6) above:

(1) Complying or agreeing to comply with requirements:

(i) Prohibiting the import of goods or services from Israel or goods produced or services provided by any business concern organized under the laws of Israel or by nationals or residents of Israel; or,

(ii) Prohibiting the shipment of goods to Israel on a carrier of Israel, or by a route other than that prescribed by the boycotting country or the recipient of the shipment;

(2) Complying or agreeing to comply with import and shipping document requirements with respect to the country of origin, the name of the carrier and route of shipment, the name of the supplier of the shipment or the name of the provider of other services, except that no information knowingly furnished or conveyed in response to such requirements may be stated in negative, blacklisting, or similar exclusionary terms, other than with respect to carriers or route of shipments as may be permitted by such regulations in order to comply with precautionary requirements protecting against war risks and confiscation;

(3) Complying or agreeing to comply in the normal course of business with the unilateral and specific selection by a boycotting country, or national or resident thereof, of carriers, insurance, suppliers of services to be performed within the boycotting country or specific goods which, in the normal course of business, are identifiable by source when imported into the boycotting country;

(4) Complying or agreeing to comply with the export requirements of the boycotting country relating to shipments or transshipments of exports to Israel, to any

business concern of or organized under the laws of Israel, or to any national or resident of Israel;

(5) Compliance by an individual or agreement by an individual to comply with the immigration or passport requirements of any country with respect to such individual or any member of such individual's family or with requests for information regarding requirements of employment of such individual within the boycotting country; and,

(6) Compliance by a U.S. person resident in a foreign country or agreement by such person to comply with the laws of that country with respect to his or her activities exclusively therein, and such regulations may contain exceptions for such resident complying with the laws or regulations of that foreign country governing imports into such country of trademarked, trade named, or similarly specifically identifiable products, or components of products for his or her own use, including the performance of contractual services within that country, as may be defined by such regulations.

#### 652.242-73 AUTHORIZATION AND PERFORMANCE (AUG 1999)

(a) The contractor warrants the following:

- (1) That it has obtained authorization to operate and do business in the country or countries in which this contract will be performed;
- (2) That it has obtained all necessary licenses and permits required to perform this contract; and,
- (3) That it shall comply fully with all laws, decrees, labor standards, and regulations of said country or countries during the performance of this contract.

(b) If the party actually performing the work will be a subcontractor or joint venture partner, then such subcontractor or joint venture partner agrees to the requirements of paragraph (a) of this clause.

#### 652.229-70 EXCISE TAX EXEMPTION STATEMENT FOR CONTRACTORS WITHIN THE UNITED STATES (JUL 1988)

This is to certify that the item(s) covered by this contract is/are for export solely for the use of the U.S. Foreign Service Post identified in the contract schedule.

The Contractor shall use a photocopy of this contract as evidence of intent to export. Final proof of exportation may be obtained from the agent handling the shipment. Such proof shall be accepted in lieu of payment of excise tax.

**SECTION 3 - SOLICITATION PROVISIONS**

FAR 52.212-1, INSTRUCTIONS TO OFFERORS -- COMMERCIAL ITEMS (FEB 2012), IS INCORPORATED BY REFERENCE. (SEE SF-1449, BLOCK 27A).

ADDENDUM TO 52.212-1

None

ADDENDUM TO SOLICITATION PROVISIONS  
FAR AND DOSAR PROVISIONS NOT PRESCRIBED IN PART 12

52.252-1 SOLICITATION PROVISIONS INCORPORATED BY REFERENCE (FEB 1998)

This solicitation incorporates one or more solicitation provisions by reference, with the same force and effect as if they were given in full text. Upon request, the Contracting Officer will make their full text available. Also, the full text of a clause may be accessed electronically at:

<http://acquisition.gov/far/index.html/> or <http://farsite.hill.af.mil/search.htm>

These addresses are subject to change. IF the FAR is not available at the locations indicated above, use of an Internet “search engine” (e.g., Yahoo, Infoseek, Alta Vista, etc.) is suggested to obtain the latest location of the most current FAR provisions.

The following Federal Acquisition Regulation solicitation provisions are incorporated by reference:

<u>Clause</u>	<u>Title and Date</u>
52.204-6	Contractor Identification Number --Data Universal Numbering System (DUNS) Number (DEC 1996)
52.214-34	Submission of Offers in the English Language (APR 1991)

THE FOLLOWING DOSAR PROVISION IS PROVIDED IN FULL TEXT

652.206-70 COMPETITION ADVOCATE/OMBUDSMAN (AUG 1999) (DEVIATION)

(a) The Department of State’s Competition Advocate is responsible for assisting industry in removing restrictive requirements from Department of State solicitations and removing barriers to full and open competition and use of commercial items. If such a solicitation is

considered competitively restrictive or does not appear properly conducive to competition and commercial practices, potential offerors are encouraged to first contact the contracting office for the respective solicitation. If concerns remain unresolved, contact the Department of State Competition Advocate on (703) 516-1693, by fax at (703) 875-6155, or write to: U.S. Department of State, Competition Advocate, Office of the Procurement Executive (A/OPE), Suite 900, SA-27, Washington, DC 20522-2712.

- (b) The Department of State's Acquisition Ombudsman has been appointed to hear concerns from potential offerors and contractors during the pre-award and post-award phases of this acquisition. The role of the ombudsman is not to diminish the authority of the contracting officer, the Technical Evaluation Panel or Source Evaluation Board, or the selection official. The purpose of the ombudsman is to facilitate the communication of concerns, issues, disagreements, and recommendations of interested parties to the appropriate Government personnel, and work to resolve them. When requested and appropriate, the ombudsman will maintain strict confidentiality as to the source of the concern. The ombudsman does not participate in the evaluation of proposals, the source selection process, or the adjudication of formal contract disputes. Interested parties are invited to contact the contracting activity ombudsman, ***Eric Flohr***, at ***phone (511)618-2433 or fax (511)434-3066***. For an American Embassy or overseas post, refer to the numbers below for the Department Acquisition Ombudsman. Concerns, issues, disagreements, and recommendations which cannot be resolved at a contracting activity level may be referred to the Department of State Acquisition Ombudsman at (703) 516-1693, by fax at (703) 875-6155, or write to: Department of State, Acquisition Ombudsman, Office of the Procurement Executive (A/OPE), Suite 900, SA-27, Washington, DC 20522-2712.

Acquisition Method: The Government is conducting this acquisition using the simplified acquisition procedures in Part 13 of the Federal Acquisition Regulation (FAR). If the dollar amount exceeds the simplified acquisition threshold, then the Government will be using the test program for commercial items authorized by Subpart 13.5 of the FAR.

## SECTION 4 - EVALUATION FACTORS

Award will be made to the lowest priced, acceptable, responsible offeror. The quoter shall submit a completed solicitation, including Sections 1 and 5.

The Government reserves the right to reject proposals that are unreasonably low or high in price.

The lowest price will be determined by multiplying the offered prices times the estimated quantities in "Prices - Continuation of SF-1449, block 23", and arriving at a grand total, including all options.

The Government will determine acceptability by assessing the offeror's compliance with the terms of the RFQ.

The Government will determine contractor responsibility by analyzing whether the apparent successful offeror complies with the requirements of FAR 9.1, including:

Required Qualifications

### **Prior Work Experience:**

The Instructor assigned to provide the services under this Contract should have provided instruction for over 10 years of language training experience to American professionals and non-professionals.

The Instructor assigned to provide the services under this Contract should be familiar with the Department of State's Foreign Service Institute's materials, training methodology, and testing system so that he/she can help our employees achieve and maintain the level of Spanish required for their jobs.

### **Knowledge:**

The Instructor assigned to provide the services under this Contract will have experience teaching all levels of Spanish speakers, from the very beginner to the almost fluent.

### **Abilities and Skills:**

The Instructor assigned to provide the services under this Contract would be asked to do the following:

- Evaluate students and determine in which class they should be placed, according to level.
- Provide instruction to allow students to maintain and/or improve their Foreign Service Institute language levels. The instructor should be comfortable using language instruction to teach students about Peruvian culture, history, and current events.
- Lead and organize field trips within Lima and its environs.
- Evaluate prospective applicants for jobs to determine their Spanish ability.

To apply for this solicitation, interested candidates should submit the following or the Proposal will not be considered:

- Cover Page SF-1449: fill the blocks 17a., 24 and 30b. (signature).
- Solicitation Package: fill the Section 1- PRICES
- Current resumé/curriculum vitae with the supporting documentation in accordance to Section 4-EVALUATION FACTORS.

The proposal should be submitted no later than Monday February 4, 2013 the following address:

US EMBASSY LIMA

Av. Encalada Cdra 17 S/N

Lima 33, Peru

Attn: General Services Office/ Procurement

Applications received after the closing date will not be accepted.

## **ADDENDUM TO EVALUATION FACTORS**

### 52.217-5 EVALUATION OF OPTIONS (JUL 1990)

The Government will evaluate offers for award purposes by adding the total price for all options to the total price for the basic requirement. Evaluation of options will not obligate the Government to exercise the option(s).

## SECTION 5 - REPRESENTATIONS AND CERTIFICATIONS

### 52.212-3 Offeror Representations and Certifications—Commercial Items (APR 2012).

An offeror shall complete only paragraph (b) of this provision if the offeror has completed the annual representations and certifications electronically via <https://www.acquisition.gov>. If an offeror has not completed the annual representations and certifications electronically at the ORCA website, the offeror shall complete only paragraphs (c) through (o) of this provision.

(a) *Definitions.* As used in this provision—

“Economically disadvantaged women-owned small business (EDWOSB) concern” means a small business concern that is at least 51 percent directly and unconditionally owned by, and the management and daily business operations of which are controlled by, one or more women who are citizens of the United States and who are economically disadvantaged in accordance with 13 CFR part 127. It automatically qualifies as a women-owned small business eligible under the WOSB Program.

“Forced or indentured child labor” means all work or service—

(1) Exacted from any person under the age of 18 under the menace of any penalty for its nonperformance and for which the worker does not offer himself voluntarily; or

(2) Performed by any person under the age of 18 pursuant to a contract the enforcement of which can be accomplished by process or penalties.

“Inverted domestic corporation”, as used in this section, means a foreign incorporated entity which is treated as an inverted domestic corporation under [6 U.S.C. 395\(b\)](#), *i.e.*, a corporation that used to be incorporated in the United States, or used to be a partnership in the United States, but now is incorporated in a foreign country, or is a subsidiary whose parent corporation is incorporated in a foreign country, that meets the criteria specified in [6 U.S.C. 395\(b\)](#), applied in accordance with the rules and definitions of [6 U.S.C. 395\(c\)](#). An inverted domestic corporation as herein defined does not meet the definition of an inverted domestic corporation as defined by the Internal Revenue Code at [26 U.S.C. 7874](#).

“Manufactured end product” means any end product in Federal Supply Classes (FSC) 1000-9999, except—

- (1) FSC 5510, Lumber and Related Basic Wood Materials;
- (2) Federal Supply Group (FSG) 87, Agricultural Supplies;
- (3) FSG 88, Live Animals;
- (4) FSG 89, Food and Related Consumables;
- (5) FSC 9410, Crude Grades of Plant Materials;
- (6) FSC 9430, Miscellaneous Crude Animal Products, Inedible;
- (7) FSC 9440, Miscellaneous Crude Agricultural and Forestry Products;
- (8) FSC 9610, Ores;

(9) FSC 9620, Minerals, Natural and Synthetic; and

(10) FSC 9630, Additive Metal Materials.

“Place of manufacture” means the place where an end product is assembled out of components, or otherwise made or processed from raw materials into the finished product that is to be provided to the Government. If a product is disassembled and reassembled, the place of reassembly is not the place of manufacture.

“Restricted business operations” means business operations in Sudan that include power production activities, mineral extraction activities, oil-related activities, or the production of military equipment, as those terms are defined in the Sudan Accountability and Divestment Act of 2007 (Pub. L. 110-174). Restricted business operations do not include business operations that the person (as that term is defined in Section 2 of the Sudan Accountability and Divestment Act of 2007) conducting the business can demonstrate—

(1) Are conducted under contract directly and exclusively with the regional government of southern Sudan;

(2) Are conducted pursuant to specific authorization from the Office of Foreign Assets Control in the Department of the Treasury, or are expressly exempted under Federal law from the requirement to be conducted under such authorization;

(3) Consist of providing goods or services to marginalized populations of Sudan;

(4) Consist of providing goods or services to an internationally recognized peacekeeping force or humanitarian organization;

(5) Consist of providing goods or services that are used only to promote health or education;

or

(6) Have been voluntarily suspended.

“Sensitive technology”—

(1) Means hardware, software, telecommunications equipment, or any other technology that is to be used specifically—

(i) To restrict the free flow of unbiased information in Iran; or

(ii) To disrupt, monitor, or otherwise restrict speech of the people of Iran; and

(2) Does not include information or informational materials the export of which the President does not have the authority to regulate or prohibit pursuant to section 203(b)(3) of the International Emergency Economic Powers Act ([50 U.S.C. 1702\(b\)\(3\)](#)).

“Service-disabled veteran-owned small business concern”—

(1) Means a small business concern—

(i) Not less than 51 percent of which is owned by one or more service-disabled veterans or, in the case of any publicly owned business, not less than 51 percent of the stock of which is owned by one or more service-disabled veterans; and

(ii) The management and daily business operations of which are controlled by one or more service-disabled veterans or, in the case of a service-disabled veteran with permanent and severe disability, the spouse or permanent caregiver of such veteran.

(2) Service-disabled veteran means a veteran, as defined in [38 U.S.C. 101\(2\)](#), with a disability that is service-connected, as defined in [38 U.S.C. 101\(16\)](#).

“Small business concern” means a concern, including its affiliates, that is independently owned and operated, not dominant in the field of operation in which it is bidding on Government contracts, and qualified as a small business under the criteria in 13 CFR Part 121 and size standards in this solicitation.

“Subsidiary” means an entity in which more than 50 percent of the entity is owned—

- (1) Directly by a parent corporation; or
- (2) Through another subsidiary of a parent corporation.

“Veteran-owned small business concern” means a small business concern—

(1) Not less than 51 percent of which is owned by one or more veterans (as defined at [38 U.S.C. 101\(2\)](#)) or, in the case of any publicly owned business, not less than 51 percent of the stock of which is owned by one or more veterans; and

(2) The management and daily business operations of which are controlled by one or more veterans.

“Women-owned business concern” means a concern which is at least 51 percent owned by one or more women; or in the case of any publicly owned business, at least 51 percent of its stock is owned by one or more women; and whose management and daily business operations are controlled by one or more women.

“Women-owned small business concern” means a small business concern—

(1) That is at least 51 percent owned by one or more women; or, in the case of any publicly owned business, at least 51 percent of the stock of which is owned by one or more women; and

(2) Whose management and daily business operations are controlled by one or more women.

“Women-owned small business (WOSB) concern eligible under the WOSB Program” (in accordance with 13 CFR part 127), means a small business concern that is at least 51 percent directly and unconditionally owned by, and the management and daily business operations of which are controlled by, one or more women who are citizens of the United States.

(b)

(1) *Annual Representations and Certifications*. Any changes provided by the offeror in paragraph (b)(2) of this provision do not automatically change the representations and certifications posted on the Online Representations and Certifications Application (ORCA) website.

(2) The offeror has completed the annual representations and certifications electronically via the ORCA website accessed through <https://www.acquisition.gov>. After reviewing the

ORCA database information, the offeror verifies by submission of this offer that the representations and certifications currently posted electronically at FAR 52.212-3, Offeror Representations and Certifications—Commercial Items, have been entered or updated in the last 12 months, are current, accurate, complete, and applicable to this solicitation (including the business size standard applicable to the NAICS code referenced for this solicitation), as of the date of this offer and are incorporated in this offer by reference (see FAR [4.1201](#)), except for paragraphs \_\_\_\_\_.

*[Offeror to identify the applicable paragraphs at (c) through (o) of this provision that the offeror has completed for the purposes of this solicitation only, if any.]*

*These amended representation(s) and/or certification(s) are also incorporated in this offer and are current, accurate, and complete as of the date of this offer.*

*Any changes provided by the offeror are applicable to this solicitation only, and do not result in an update to the representations and certifications posted electronically on ORCA.]*

(c) Offerors must complete the following representations when the resulting contract will be performed in the United States or its outlying areas. Check all that apply.

(1) *Small business concern.* The offeror represents as part of its offer that it o is, o is not a small business concern.

(2) *Veteran-owned small business concern.* *[Complete only if the offeror represented itself as a small business concern in paragraph (c)(1) of this provision.]* The offeror represents as part of its offer that it o is, o is not a veteran-owned small business concern.

(3) *Service-disabled veteran-owned small business concern.* *[Complete only if the offeror represented itself as a veteran-owned small business concern in paragraph (c)(2) of this provision.]* The offeror represents as part of its offer that it o is, o is not a service-disabled veteran-owned small business concern.

(4) *Small disadvantaged business concern.* *[Complete only if the offeror represented itself as a small business concern in paragraph (c)(1) of this provision.]* The offeror represents, for general statistical purposes, that it o is, o is not a small disadvantaged business concern as defined in 13 CFR 124.1002.

(5) *Women-owned small business concern.* *[Complete only if the offeror represented itself as a small business concern in paragraph (c)(1) of this provision.]* The offeror represents that it o is, o is not a women-owned small business concern.

(6) *WOSB concern eligible under the WOSB Program.* *[Complete only if the offeror represented itself as a women-owned small business concern in paragraph (c)(5) of this provision.]* The offeror represents that—

(i) It o is, o is not a WOSB concern eligible under the WOSB Program, has provided all the required documents to the WOSB Repository, and no change in circumstances or adverse decisions have been issued that affects its eligibility; and

(ii) It o is, o is not a joint venture that complies with the requirements of 13 CFR part 127, and the representation in paragraph (c)(6)(i) of this provision is accurate for each WOSB concern eligible under the WOSB Program participating in the joint venture. [*The offeror shall enter the name or names of the WOSB concern eligible under the WOSB Program and other small businesses that are participating in the joint venture: \_\_\_\_\_.*] Each WOSB concern eligible under the WOSB Program participating in the joint venture shall submit a separate signed copy of the WOSB representation.

(7) Economically disadvantaged women-owned small business (EDWOSB) concern. [*Complete only if the offeror represented itself as a WOSB concern eligible under the WOSB Program in (c)(6) of this provision.*] The offeror represents that—

(i) It o is, o is not an EDWOSB concern, has provided all the required documents to the WOSB Repository, and no change in circumstances or adverse decisions have been issued that affects its eligibility; and

(ii) It o is, o is not a joint venture that complies with the requirements of 13 CFR part 127, and the representation in paragraph (c)(7)(i) of this provision is accurate for each EDWOSB concern participating in the joint venture. [*The offeror shall enter the name or names of the EDWOSB concern and other small businesses that are participating in the joint venture: \_\_\_\_\_.*] Each EDWOSB concern participating in the joint venture shall submit a separate signed copy of the EDWOSB representation.

**Note:** Complete paragraphs (c)(8) and (c)(9) only if this solicitation is expected to exceed the simplified acquisition threshold.

(8) *Women-owned business concern (other than small business concern).* [*Complete only if the offeror is a women-owned business concern and did not represent itself as a small business concern in paragraph (c)(1) of this provision.*] The offeror represents that it o is a women-owned business concern.

(9) *Tie bid priority for labor surplus area concerns.* If this is an invitation for bid, small business offerors may identify the labor surplus areas in which costs to be incurred on account of manufacturing or production (by offeror or first-tier subcontractors) amount to more than 50 percent of the contract price: \_\_\_\_\_

(10) [*Complete only if the solicitation contains the clause at FAR [52.219-23](#), Notice of Price Evaluation Adjustment for Small Disadvantaged Business Concerns, or FAR [52.219-25](#), Small Disadvantaged Business Participation Program—Disadvantaged Status and Reporting, and the offeror desires a benefit based on its disadvantaged status.*]

(i) *General.* The offeror represents that either—

(A) It o is, o is not certified by the Small Business Administration as a small disadvantaged business concern and identified, on the date of this representation, as a certified small disadvantaged business concern in the CCR Dynamic Small Business Search database maintained by the Small Business Administration, and that no material change in disadvantaged

ownership and control has occurred since its certification, and, where the concern is owned by one or more individuals claiming disadvantaged status, the net worth of each individual upon whom the certification is based does not exceed \$750,000 after taking into account the applicable exclusions set forth at 13 CFR 124.104(c)(2); or

(B) It o has, o has not submitted a completed application to the Small Business Administration or a Private Certifier to be certified as a small disadvantaged business concern in accordance with 13 CFR 124, Subpart B, and a decision on that application is pending, and that no material change in disadvantaged ownership and control has occurred since its application was submitted.

(ii) o *Joint Ventures under the Price Evaluation Adjustment for Small Disadvantaged Business Concerns*. The offeror represents, as part of its offer, that it is a joint venture that complies with the requirements in 13 CFR 124.1002(f) and that the representation in paragraph (c)(10)(i) of this provision is accurate for the small disadvantaged business concern that is participating in the joint venture. [*The offeror shall enter the name of the small disadvantaged business concern that is participating in the joint venture: \_\_\_\_\_.*]

(11) *HUBZone small business concern*. [*Complete only if the offeror represented itself as a small business concern in paragraph (c)(1) of this provision.*] The offeror represents, as part of its offer, that—

(i) It o is, o is not a HUBZone small business concern listed, on the date of this representation, on the List of Qualified HUBZone Small Business Concerns maintained by the Small Business Administration, and no material changes in ownership and control, principal office, or HUBZone employee percentage have occurred since it was certified in accordance with 13 CFR Part 126; and

(ii) It o is, o is not a HUBZone joint venture that complies with the requirements of 13 CFR Part 126, and the representation in paragraph (c)(11)(i) of this provision is accurate for each HUBZone small business concern participating in the HUBZone joint venture. [*The offeror shall enter the names of each of the HUBZone small business concerns participating in the HUBZone joint venture: \_\_\_\_\_.*] Each HUBZone small business concern participating in the HUBZone joint venture shall submit a separate signed copy of the HUBZone representation.

(d) Representations required to implement provisions of Executive Order 11246—

(1) Previous contracts and compliance. The offeror represents that—

(i) It o has, o has not participated in a previous contract or subcontract subject to the Equal Opportunity clause of this solicitation; and

(ii) It o has, o has not filed all required compliance reports.

(2) *Affirmative Action Compliance*. The offeror represents that—

(i) It o has developed and has on file, o has not developed and does not have on file, at each establishment, affirmative action programs required by rules and regulations of the Secretary of Labor (41 cfr parts 60-1 and 60-2), or

(ii) It o has not previously had contracts subject to the written affirmative action programs requirement of the rules and regulations of the Secretary of Labor.

(e) *Certification Regarding Payments to Influence Federal Transactions* (31 U.S.C. 1352). (Applies only if the contract is expected to exceed \$150,000.) By submission of its offer, the offeror certifies to the best of its knowledge and belief that no Federal appropriated funds have been paid or will be paid to any person for influencing or attempting to influence an officer or employee of any agency, a Member of Congress, an officer or employee of Congress or an employee of a Member of Congress on his or her behalf in connection with the award of any resultant contract. If any registrants under the Lobbying Disclosure Act of 1995 have made a lobbying contact on behalf of the offeror with respect to this contract, the offeror shall complete and submit, with its offer, OMB Standard Form LLL, Disclosure of Lobbying Activities, to provide the name of the registrants. The offeror need not report regularly employed officers or employees of the offeror to whom payments of reasonable compensation were made.

(f) *Buy American Act Certificate*. (Applies only if the clause at Federal Acquisition Regulation (FAR) 52.225-1, Buy American Act—Supplies, is included in this solicitation.)

(1) The offeror certifies that each end product, except those listed in paragraph (f)(2) of this provision, is a domestic end product and that for other than COTS items, the offeror has considered components of unknown origin to have been mined, produced, or manufactured outside the United States. The offeror shall list as foreign end products those end products manufactured in the United States that do not qualify as domestic end products, *i.e.*, an end product that is not a COTS item and does not meet the component test in paragraph (2) of the definition of “domestic end product.” The terms “commercially available off-the-shelf (COTS) item” “component,” “domestic end product,” “end product,” “foreign end product,” and “United States” are defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Supplies.”

(2) Foreign End Products:

**Line Item No.    Country of Origin**

Line Item No.	Country of Origin
_____	_____
_____	_____
_____	_____

[List as necessary]

(3) The Government will evaluate offers in accordance with the policies and procedures of FAR Part 25.

(g)(1) *Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act Certificate*. (Applies only if the clause at FAR 52.225-3, Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act, is included in this solicitation.)

(i) The offeror certifies that each end product, except those listed in paragraph (g)(1)(ii) or (g)(1)(iii) of this provision, is a domestic end product and that for other than COTS items, the offeror has considered components of unknown origin to have been mined, produced, or manufactured outside the United States. The terms “Bahrainian, Moroccan, Omani, or Peruvian end product,” “commercially available off-the-shelf (COTS) item,” “component,” “domestic end product,” “end product,” “foreign end product,” “Free Trade Agreement country,” “Free Trade Agreement country end product,” “Israeli end product,” and “United States” are defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act.”

(ii) The offeror certifies that the following supplies are Free Trade Agreement country end products (other than Bahrainian, Moroccan, Omani, or Peruvian end products) or Israeli end products as defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act”:

Free Trade Agreement Country End Products (Other than Bahrainian, Moroccan, Omani, or Peruvian End Products) or Israeli End Products:

**Line Item No.    Country of Origin**

_____	_____
_____	_____
_____	_____

[List as necessary]

(iii) The offeror shall list those supplies that are foreign end products (other than those listed in paragraph (g)(1)(ii) of this provision) as defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act.” The offeror shall list as other foreign end products those end products manufactured in the United States that do not qualify as domestic end products, *i.e.*, an end product that is not a COTS item and does not meet the component test in paragraph (2) of the definition of “domestic end product.”

Other Foreign End Products:

**Line Item No.    Country of Origin**

_____	_____
_____	_____
_____	_____

[List as necessary]

(iv) The Government will evaluate offers in accordance with the policies and procedures of FAR [Part 25](#).

(2) *Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act Certificate, Alternate I.* If Alternate I to the clause at FAR [52.225-3](#) is included in this solicitation, substitute the following paragraph (g)(1)(ii) for paragraph (g)(1)(ii) of the basic provision:

(g)(1)(ii) The offeror certifies that the following supplies are Canadian end products as defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act”:

Canadian End Products:

**Line Item No.**

---

---

---

[List as necessary]

(3) *Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act Certificate, Alternate II.* If Alternate II to the clause at FAR [52.225-3](#) is included in this solicitation, substitute the following paragraph (g)(1)(ii) for paragraph (g)(1)(ii) of the basic provision:

(g)(1)(ii) The offeror certifies that the following supplies are Canadian end products or Israeli end products as defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act”:

Canadian or Israeli End Products:

**Line Item No.      Country of Origin**

---

---

---

[List as necessary]

(4) *Buy American Act—Free Trade Agreements—Israeli Trade Act Certificate, Alternate III.* If Alternate III to the clause at [52.225-3](#) is included in this solicitation, substitute the following paragraph (g)(1)(ii) for paragraph (g)(1)(ii) of the basic provision:

(g)(1)(ii) The offeror certifies that the following supplies are Free Trade Agreement country end products (other than Bahrainian, Korean, Moroccan, Omani, or Peruvian end products) or Israeli end products as defined in the clause of this solicitation entitled “Buy American Act-Free Trade Agreements-Israeli Trade Act”:

Free Trade Agreement Country End Products (Other than Bahrainian, Korean, Moroccan, Omani, or Peruvian End Products) or Israeli End Products:

**Line Item No. Country of Origin**

---

---

[List as necessary]

(5) *Trade Agreements Certificate*. (Applies only if the clause at FAR [52.225-5](#), Trade Agreements, is included in this solicitation.)

(i) The offeror certifies that each end product, except those listed in paragraph (g)(5)(ii) of this provision, is a U.S.-made or designated country end product, as defined in the clause of this solicitation entitled “Trade Agreements.”

(ii) The offeror shall list as other end products those end products that are not U.S.-made or designated country end products.

Other End Products:

**Line Item No. Country of Origin**

---

---

[List as necessary]

(iii) The Government will evaluate offers in accordance with the policies and procedures of FAR [Part 25](#). For line items covered by the WTO GPA, the Government will evaluate offers of U.S.-made or designated country end products without regard to the restrictions of the Buy American Act. The Government will consider for award only offers of U.S.-made or designated country end products unless the Contracting Officer determines that there are no offers for such products or that the offers for such products are insufficient to fulfill the requirements of the

(j) *Place of manufacture*. (Does not apply unless the solicitation is predominantly for the acquisition of manufactured end products.) For statistical purposes only, the offeror shall indicate whether the place of manufacture of the end products it expects to provide in response to this solicitation is predominantly—

(1)  In the United States (Check this box if the total anticipated price of offered end products manufactured in the United States exceeds the total anticipated price of offered end products manufactured outside the United States); or

(2)  Outside the United States.

(k) *Certificates regarding exemptions from the application of the Service Contract Act*. (Certification by the offeror as to its compliance with respect to the contract also constitutes its

certification as to compliance by its subcontractor if it subcontracts out the exempt services.)

[*The contracting officer is to check a box to indicate if paragraph (k)(1) or (k)(2) applies.*]

(1) Maintenance, calibration, or repair of certain equipment as described in FAR [22.1003-4\(c\)\(1\)](#). The offeror  does  does not certify that—

(i) The items of equipment to be serviced under this contract are used regularly for other than Governmental purposes and are sold or traded by the offeror (or subcontractor in the case of an exempt subcontract) in substantial quantities to the general public in the course of normal business operations;

(ii) The services will be furnished at prices which are, or are based on, established catalog or market prices (see FAR [22.1003-4\(c\)\(2\)\(ii\)](#)) for the maintenance, calibration, or repair of such equipment; and

(iii) The compensation (wage and fringe benefits) plan for all service employees performing work under the contract will be the same as that used for these employees and equivalent employees servicing the same equipment of commercial customers.

(2) Certain services as described in FAR [22.1003-4\(d\)\(1\)](#). The offeror  does  does not certify that—

(i) The services under the contract are offered and sold regularly to non-Governmental customers, and are provided by the offeror (or subcontractor in the case of an exempt subcontract) to the general public in substantial quantities in the course of normal business operations;

(ii) The contract services will be furnished at prices that are, or are based on, established catalog or market prices (see FAR [22.1003-4\(d\)\(2\)\(iii\)](#));

(iii) Each service employee who will perform the services under the contract will spend only a small portion of his or her time (a monthly average of less than 20 percent of the available hours on an annualized basis, or less than 20 percent of available hours during the contract period if the contract period is less than a month) servicing the Government contract; and

(iv) The compensation (wage and fringe benefits) plan for all service employees performing work under the contract is the same as that used for these employees and equivalent employees servicing commercial customers.

(3) If paragraph (k)(1) or (k)(2) of this clause applies—

(i) If the offeror does not certify to the conditions in paragraph (k)(1) or (k)(2) and the Contracting Officer did not attach a Service Contract Act wage determination to the solicitation, the offeror shall notify the Contracting Officer as soon as possible; and

(ii) The Contracting Officer may not make an award to the offeror if the offeror fails to execute the certification in paragraph (k)(1) or (k)(2) of this clause or to contact the Contracting Officer as required in paragraph (k)(3)(i) of this clause.

(l) *Taxpayer Identification Number (TIN)* ([26 U.S.C. 6109](#), [31 U.S.C. 7701](#)). (Not applicable if the offeror is required to provide this information to a central contractor registration database to be eligible for award.)

(1) All offerors must submit the information required in paragraphs (l)(3) through (l)(5) of this provision to comply with debt collection requirements of [31 U.S.C. 7701\(c\) and 3325\(d\)](#), reporting requirements of [26 U.S.C. 6041, 6041A, and 6050M](#), and implementing regulations issued by the Internal Revenue Service (IRS).

(2) The TIN may be used by the Government to collect and report on any delinquent amounts arising out of the offeror's relationship with the Government ([31 U.S.C. 7701\(c\)\(3\)](#)). If the resulting contract is subject to the payment reporting requirements described in FAR [4.904](#), the TIN provided hereunder may be matched with IRS records to verify the accuracy of the offeror's TIN.

(3) *Taxpayer Identification Number (TIN)*.

o TIN: \_\_\_\_\_.

o TIN has been applied for.

o TIN is not required because:

o Offeror is a nonresident alien, foreign corporation, or foreign partnership that does not have income effectively connected with the conduct of a trade or business in the United States and does not have an office or place of business or a fiscal paying agent in the United States;

o Offeror is an agency or instrumentality of a foreign government;

o Offeror is an agency or instrumentality of the Federal Government.

(4) *Type of organization*.

o Sole proprietorship;

o Partnership;

o Corporate entity (not tax-exempt);

o Corporate entity (tax-exempt);

o Government entity (Federal, State, or local);

o Foreign government;

o International organization per 26 CFR 1.6049-4;

o Other \_\_\_\_\_.

(5) *Common parent*.

o Offeror is not owned or controlled by a common parent;

o Name and TIN of common parent:

Name \_\_\_\_\_.

TIN \_\_\_\_\_.

(m) *Restricted business operations in Sudan*. By submission of its offer, the offeror certifies that the offeror does not conduct any restricted business operations in Sudan.

(n) *Prohibition on Contracting with Inverted Domestic Corporations*.

(1) *Relation to Internal Revenue Code.* An inverted domestic corporation as herein defined does not meet the definition of an inverted domestic corporation as defined by the Internal Revenue Code [25 U.S.C. 7874](#).

(2) *Representation.* By submission of its offer, the offeror represents that—

- (i) It is not an inverted domestic corporation; and
- (ii) It is not a subsidiary of an inverted domestic corporation.

(o) *Sanctioned activities relating to Iran.*

(1) The offeror shall e-mail questions concerning sensitive technology to the Department of State at [CISADA106@state.gov](mailto:CISADA106@state.gov).

(2) *Representation and Certification.* Unless a waiver is granted or an exception applies as provided in paragraph (o)(3) of this provision, by submission of its offer, the offeror—

(i) Represents, to the best of its knowledge and belief, that the offeror does not export any sensitive technology to the government of Iran or any entities or individuals owned or controlled by, or acting on behalf or at the direction of, the government of Iran; and

(ii) Certifies that the offeror, or any person owned or controlled by the offeror, does not engage in any activities for which sanctions may be imposed under section 5 of the Iran Sanctions Act.

(3) The representation and certification requirements of paragraph (o)(2) of this provision do not apply if—

(i) This solicitation includes a trade agreements certification (*e.g.*, [52.212-3\(g\)](#) or a comparable agency provision); and

(ii) The offeror has certified that all the offered products to be supplied are designated country end products.

(End of provision)

## ATTACHMENT 1

### GOVERNMENT-FURNISHED PROPERTY AND INFORMATION

The Government shall provide some necessary site support materials and equipment. All items are subject to COR approval and may include:

- Foreign Service Institute textbooks
- Computer with internet and email access
- Flip chart and easel
- Chalkboard or erasable marker-whiteboard
- Videocassette player or DVD player
- Television
- Access to a photocopier to make copies of classroom exercises
- Expendable/consumable classroom supplies (i.e. paper, pencils, pens, chalk, markers and binders)

The Government shall replenish such expendable/consumable items as needed to provide for the performance of the work.

The Government shall provide all needed classroom space to include all furnishings necessary for a proper learning atmosphere.

## ATTACHMENT 2

### PERFORMANCE REQUIREMENTS SUMMARY

PERFORMANCE REQUIREMENT	PERFORMANCE STANDARD	PERFORMANCE MEASUREMENT
<b>Listening Proficiency:</b> Oral Recognition and Response Module, Lesson 1 Option A Section 5.1.1 Reception and Initial Contact, Behavior 1	Required Proficiency Level: At least 90% of the students tested in each class shall be able to answer correctly at least 95% of the selected vocabulary questions used in context.	Performance will be measured by standardized oral testing, administered periodically to track student development, and training outcomes.
Option B Section 5.1.1 Social Conversation, Behavior 2	Required Proficiency Level: At least 85% of the students tested in each class shall be able to answer correctly at least 90% of the selected vocabulary questions when used in conversational exchange.	Performance will be measured by standardized oral testing, administered periodically to track student development, and training outcomes.
<b>Reading Comprehension:</b> <b>Reading Comprehension Module,</b> <b>Lesson 2</b> Option A, Section 5.1.2 Recognition and Subject Matter Comprehension, Behavior 1	Required Proficiency Level: At least 85% of the students tested in each class shall be able to comprehend and correctly respond to at least 90% of the written communications questions in which the selected vocabulary is presented..	Performance will be measured by standardized written testing, administered periodically to track student development, and training outcomes.
Option B, Section 5.1.2 Recognition and Subject Matter Comprehension, Behavior 1	Required Proficiency Level: At least 75% of the students tested in each class will correctly comprehend, summarize, and translate the correct response to the written communication in at least 85% of the written	Performance will be measured by standardized written testing, administered periodically to track student development, and training outcomes.

	communications presented.	
<b>Quality of Supervision :</b> 4.4 Instructor Supervision.	COR shall receive no more than <i>1</i> valid complaints concerning quality of instruction, received during a one month period.	Review complaint logs, review quality control activities and results, observation, and Government-conducted customer survey.
<b>Documentation and Reporting Requirements:</b> 5.1.3 Student Testing: Administer standardized tests, gather required information on testing results, and analyze results.	Each report containing statistical or required information is accurately prepared and presented. At least <b>90%</b> of the information gathered must be relevant and accurate.	Review records and reports, randomly verify testing procedures, observation, and detailed analysis.
5.1.4 Student Progress Documentation and Training Recommendations.	No more than <b>10%</b> of the student progress reports required during the reporting period were received late or were missing.	Review operational logs, data bases, statistics, or through observation.
<b>Student Counseling:</b> 5.1.5 Counsel students on performance and recommending corrective actions, if required.	At least <b>20%</b> of the students assigned, and all students considered in danger of failing proficiency tests, will receive counseling each week.	Review records and contact reports, randomly verify through student surveys, observation, and individual interviews.

